

II

(Közlemények)

INTÉZMÉNYKÖZI MEGÁLLAPODÁSOK

EURÓPAI KÖZPONTI BANK

MEGÁLLAPODÁS

(2014. november 13.)

amely létrejött az Európai Központi Bank és az euroövezeten kívüli tagállamok nemzeti központi bankjai között a gazdasági és monetáris unió harmadik szakaszában az árfolyam-mechanizmus eljárási szabályainak meghatározásáról szóló, az Európai Központi Bank és az euroövezeten kívüli tagállamok nemzeti központi bankjai közötti, 2006. március 16-i megállapodás módosításáról

(2015/C 64/01)

1. **Българска народна банка (Bolgár Nemzeti Bank)**

1, Knyaz Alexander I Sq.
1000 София/Sofia
БЪЛГАРИЯ/BULGARIA

Česká národní banka

Na Příkopě 28
115 03 Praha 1
ČESKÁ REPUBLIKA

Danmarks Nationalbank

Havnegade 5
1093 København K
DANMARK

Hrvatska narodna banka

Trg hrvatskih velikana 3
HR-10002 Zagreb
HRVATSKA

Lietuvos bankas

Gedimino pr. 6
LT-01121 Vilnius
LIETUVA/LITHUANIA

Magyar Nemzeti Bank

Budapest
Szabadság tér 8/9.
1054
MAGYARORSZÁG/HUNGARY

Narodowy Bank Polski

ul. Świętokrzyska 11/21
00-919 Warszawa
POLSKA/POLAND

Banca Națională a României

Strada Lipscani nr. 25, sector 3
030031 București
ROMÂNIA

Sveriges Riksbank
Brunkebergstorg 11
SE-103 37 Stockholm
SVERIGE

Bank of England
Threadneedle Street
London EC2R 8AH
UNITED KINGDOM

valamint

2. **Európai Központi Bank (EKB)**

(a továbbiakban: Szerződő Felek)

mivel:

- (1) Az Európai Tanács 1997. június 16-i állásfoglalásában (a továbbiakban: állásfoglalás) úgy határozott, hogy egy árfolyam-mechanizmust (a továbbiakban: ERM II) hoz létre a gazdasági és monetáris unió harmadik szakaszának 1999. január 1-jén történő elindulásakor.
- (2) Az állásfoglalás szerint az ERM II segít annak biztosításában, hogy az ERM II-ben részt vevő, nem euroövezeti tagállamok politikáikat a stabilitás irányába orientálják, támogatja a konvergenciát, és ezáltal hozzájárul az euro bevezetése érdekében ezen tagállamok által kifejtett erőfeszítésekhez.
- (3) Litvánia, mint eltéréssel rendelkező tagállam 2004 óta vesz részt az ERM II-ben. A Lietuvos bankas tagja a gazdasági és monetáris unió harmadik szakaszában az árfolyam-mechanizmus eljárási szabályainak meghatározásáról szóló, az Európai Központi Bank és az euroövezeten kívüli tagállamok nemzeti központi bankjai közötti, 2006. március 16-i megállapodásnak ⁽¹⁾, a 2006. december 21-i megállapodással ⁽²⁾, 2007. december 14-i megállapodással ⁽³⁾, a 2008. december 8-i megállapodással ⁽⁴⁾, 2010. december 13-i megállapodással ⁽⁵⁾, a 2013. június 21-i megállapodással ⁽⁶⁾, valamint 2013. december 6-i megállapodással ⁽⁷⁾ (a továbbiakban egységesen: „ERM II központi banki megállapodás”) módosítottak szerint.
- (4) Az euro Litvánia általi, 2015. január 1-jén történő bevezetéséről szóló, 2014. július 23-i 2014/509/EU tanácsi határozat ⁽⁸⁾ 1. cikkében foglaltak alapján Litvánia teljesítette az euro bevezetéséhez szükséges feltételeket, és a 2003-as csatlakozási okmány 4. cikkében említett, Litvániára vonatkozó eltérés 2015. január 1-jei hatállyal megszűnik. 2015. január 1-jével Lettország pénzneme az euro lesz, és a Lietuvos bankas-nak ettől az időponttól kezdődően nem kell az ERM II központi banki megállapodásban szerződő félnek lennie.
- (5) A Litvániára vonatkozó eltérések megszüntetésének figyelembevétele érdekében ezért az ERM II központi banki megállapodást módosítani szükséges,

A KÖVETKEZŐKBEN ÁLLAPODTAK MEG:

1. cikk

Az ERM II központi banki megállapodás módosítása Litvánia eltérésnek hatályon kívül helyezése tekintetében

2015. január 1-jétől a Lietuvos bankas nem tagja az ERM II központi banki megállapodásnak.

2. cikk

Az ERM II központi banki megállapodás II. mellékletének cseréje

Az ERM II központi banki megállapodás II. melléklete helyébe az e megállapodás mellékletében meghatározott szöveg lép.

⁽¹⁾ HL C 73., 2006.3.25., 21. o.

⁽²⁾ HL C 14., 2007.1.20., 6. o.

⁽³⁾ HL C 319., 2007.12.29., 7. o.

⁽⁴⁾ HL C 16., 2009.1.22., 10. o.

⁽⁵⁾ HL C 5., 2011.1.8., 3. o.

⁽⁶⁾ HL C 187., 2013.6.29., 1. o.

⁽⁷⁾ HL C 17., 2014.1.21., 1. o.

⁽⁸⁾ HL L 228., 2014.7.31., 29. o.

3. cikk

Záró rendelkezések

(1) E megállapodás 2015. január 1-jei hatállyal módosítja az ERM II központi banki megállapodást.

(2) Ez a megállapodás angol nyelven készült, és a Szerződő Felek arra felhatalmazott képviselői azt megfelelően aláírták. Az EKB – amely köteles megőrizni a megállapodás eredeti példányát – a megállapodás egy hiteles másolatát megküldi minden euroövezeti és nem euroövezeti NKB számára. A megállapodást közzéteszik az *Európai Unió Hivatalos Lapjában*.

Kelt Frankfurt am Mainban, 2014. november 13-án.

A

**Българска народна банка (Bolgár Nemzeti Bank)
képviselésében**

A

Narodowy Bank Polski képviselésében

A

Česká národní banka képviselésében

A

Banca Națională a României képviselésében

A

Danmarks Nationalbank képviselésében

A

Sveriges Riksbank képviselésében

A

Hrvatska narodna banka képviselésében

A

Bank of England képviselésében

A

Lietuvos bankas képviselésében

Az

Európai Központi Bank képviselésében

A

Magyar Nemzeti Bank képviselésében

MELLÉKLET

AZ ERM II KÖZPONTI BANKI MEGÁLLAPODÁS 8., 10. ÉS 11. CIKKEIBEN EMLÍTETT NAGYON RÖVID TÁVÚ FINANSZÍROZÁSI ESZKÖZHÖZ VALÓ HOZZÁFÉRÉS FELSŐ HATÁRAI

2015. január 1-jei hatállyal

(millió EUR)

E megállapodás központi banki szerződő felei	Felső határok ⁽¹⁾
Българска народна банка (Bolgár Nemzeti Bank)	530
Česká národní banka	780
Danmarks Nationalbank	740
Hrvatska narodna banka	450
Magyar Nemzeti Bank	700
Narodowy Bank Polski	1 940
Banca Națională a României	1 110
Sveriges Riksbank	1 000
Bank of England	4 750
Európai Központi Bank	nulla

⁽¹⁾ Az ERM II-ben részt nem vevő központi bankok esetében a feltüntetett összegek csupán elméletiek.

Euroövezeti nemzeti központi bankok	Felső határok
Nationale Bank van België/Banque Nationale de Belgique	nulla
Deutsche Bundesbank	nulla
Eesti Pank	nulla
Banc Ceannais na hÉireann/Central Bank of Ireland	nulla
Bank of Greece	nulla
Banco de España	nulla
Banque de France	nulla
Banca d'Italia	nulla
Central Bank of Cyprus	nulla
Latvijas Banka	nulla
Lietuvos bankas	nulla
Banque centrale du Luxembourg	nulla
Bank Ċentrali ta' Malta/Central Bank of Malta	nulla
De Nederlandsche Bank	nulla
Oesterreichische Nationalbank	nulla
Banco de Portugal	nulla
Banka Slovenije	nulla
Národná banka Slovenska	nulla
Suomen pankki	nulla